

RÈGLEMENT (CECA, CEE, EURATOM) N° 372/82 DU CONSEIL**du 15 février 1982****portant adaptation des rémunérations et des pensions des fonctionnaires et autres agents des Communautés européennes ainsi que des coefficients correcteurs dont sont affectées ces rémunérations et pensions**

LE CONSEIL DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant un Conseil unique et une Commission unique des Communautés européennes,

vu le protocole sur les privilèges et immunités des Communautés européennes, et notamment son article 13,

vu le statut des fonctionnaires des Communautés européennes et le régime applicable aux autres agents de ces Communautés, fixés par le règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 259/68 ⁽¹⁾ et modifiés en dernier lieu par le règlement (CECA, CEE, Euratom) n° 371/82 ⁽²⁾, et notamment les articles 63, 64, 65 et 82 dudit statut ainsi que l'article 20 premier alinéa et l'article 64 dudit régime,

vu la proposition de la Commission tendant à l'adaptation des rémunérations et pensions des fonctionnaires et autres agents des Communautés européennes,

considérant que, par sa décision 81/1061/Euratom, CECA, CEE ⁽³⁾, le Conseil a fixé la méthode de calcul pour l'examen périodique du niveau des rémunérations des fonctionnaires et autres agents des Communautés, à compter de la période de référence juillet 1980/juillet 1981 ;

considérant qu'il est apparu opportun, après examen des rémunérations des fonctionnaires et autres agents effectué sur la base du rapport établi par la Commission, de procéder à une adaptation des rémunérations et pensions des fonctionnaires et autres agents des Communautés au titre de l'examen annuel 1981,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT :

*Article premier*Avec effet au 1^{er} juillet 1981 :

a) à l'article 66 du statut, le tableau des traitements mensuels de base est remplacé par le tableau suivant :

⁽¹⁾ JO n° L 56 du 4. 3. 1968, p. 1.⁽²⁾ Voir page 8 du présent Journal officiel.⁽³⁾ JO n° L 386 du 31. 12. 1981, p. 6.

Grades	Échelons							
	1	2	3	4	5	6	7	8
A 1	227 923	239 956	251 989	264 022	276 055	288 088		
A 2	202 423	213 904	225 385	236 866	248 347	259 828		
A 3/LA 3	167 880	177 924	187 968	198 012	208 056	218 100	228 144	238 188
A 4/LA 4	141 257	149 097	156 937	164 777	172 617	180 457	188 297	196 137
A 5/LA 5	116 775	123 598	130 421	137 244	144 067	150 890	157 713	164 536
A 6/LA 6	101 128	106 560	111 992	117 424	122 856	128 288	133 720	139 152
A 7/LA 7	87 234	91 506	95 778	100 050	104 322	108 594		
A 8/LA 8	77 311	80 373						
B 1	101 128	106 560	111 992	117 424	122 856	128 288	133 720	139 152
B 2	87 808	91 856	95 904	99 952	104 000	108 048	112 096	116 144
B 3	73 863	77 234	80 605	83 976	87 347	90 718	94 089	97 460
B 4	64 068	66 992	69 916	72 840	75 764	78 688	81 612	84 536
B 5	57 410	59 778	62 146	64 514				
C 1	65 317	67 898	70 479	73 060	75 641	78 222	80 803	83 384
C 2	56 991	59 356	61 721	64 086	66 451	68 816	71 181	73 546
C 3	53 259	55 283	57 307	59 331	61 355	63 379	65 403	67 427
C 4	48 229	50 133	52 037	53 941	55 845	57 749	59 653	61 557
C 5	44 589	46 356	48 123	49 890				
D 1	50 207	52 347	54 487	56 627	58 767	60 907	63 047	65 187
D 2	45 900	47 799	49 698	51 597	53 496	55 395	57 294	59 193
D 3	42 767	44 553	46 339	48 125	49 911	51 697	53 483	55 269
D 4	40 380	41 950	43 520	45 090				

- b) — à l'article 67 paragraphe 1 sous a) du statut et à l'article 1^{er} paragraphe 1 de son annexe VII, le montant de 3 382 francs belges est remplacé par le montant de 3 568 francs belges,
- à l'article 67 paragraphe 1 sous b) du statut et à l'article 2 paragraphe 1 de son annexe VII, le montant de 4 356 francs belges est remplacé par le montant de 4 596 francs belges,
- à l'article 69 deuxième phrase du statut ainsi qu'à l'article 4 paragraphe 1 deuxième alinéa de son annexe VII, le montant de 7 781 francs belges est remplacé par le montant de 8 209 francs belges,
- à l'article 3 premier alinéa de l'annexe VII du statut, le montant de 3 891 francs belges est remplacé par le montant de 4 105 francs belges.

Article 2

Avec effet au 1^{er} juillet 1981 :

- a) à l'article 20 du régime applicable aux autres agents, le tableau des traitements mensuels de base est remplacé par le tableau suivant :

Grades	Échelons							
	1	2	3	4	5	6	7	8
A 1	227 923	239 956	251 989	264 022	276 055	288 088		
A 2	202 423	213 904	225 385	236 866	248 347	259 828		
A 3/LA 3	167 880	177 924	187 968	198 012	208 056	218 100	228 144	238 188
A 4/LA 4	141 257	149 097	156 937	164 777	172 617	180 457	188 297	196 137
A 5/LA 5	116 775	123 598	130 421	137 244	144 067	150 890	157 713	164 536
A 6/LA 6	101 128	106 560	111 992	117 424	122 856	128 288	133 720	139 152
A 7/LA 7	87 234	91 506	95 778	100 050	104 322	108 594		
A 8/LA 8	77 311	80 373						
B 1	101 128	106 560	111 992	117 424	122 856	128 288	133 720	139 152
B 2	87 808	91 856	95 904	99 952	104 000	108 048	112 096	116 144
B 3	73 863	77 234	80 605	83 976	87 347	90 718	94 089	97 460
B 4	64 068	66 992	69 916	72 840	75 764	78 688	81 612	84 536
B 5	57 410	59 778	62 146	64 514				
C 1	62 426	64 883	67 340	69 797	72 254	74 711	77 168	79 625
C 2	54 498	56 749	59 000	61 251	63 502	65 753	68 004	70 255
C 3	50 978	52 904	54 830	56 756	58 682	60 608	62 534	64 460
C 4	46 235	48 040	49 845	51 650	53 455	55 260	57 065	58 870
C 5	42 606	44 354	46 102	47 850				
D 1	48 124	50 148	52 172	54 196	56 220	58 244	60 268	62 292
D 2	44 017	45 820	47 623	49 426	51 229	53 032	54 835	56 638
D 3	41 040	42 736	44 432	46 128	47 824	49 520	51 216	52 912
D 4	38 762	40 249	41 736	43 223				

b) à l'article 63 du régime applicable aux autres agents, le tableau des traitements mensuels de base est remplacé par le tableau suivant :

Catégories	Groupes	Classes			
		1	2	3	4
A	I	109 021	122 264	135 507	148 750
	II	79 471	87 121	94 771	102 421
	III	66 906	69 864	72 822	75 780
B	IV	64 330	70 535	76 740	82 945
	V	50 767	54 057	57 347	60 637
C	VI	48 343	51 117	53 891	56 665
	VII	43 300	44 786	46 272	47 758
D	VIII	39 270	41 435	43 600	45 765
	IX	37 800	38 326	38 852	39 378

Article 3

Avec effet au 1^{er} juillet 1981, le montant de l'indemnité forfaitaire visée à l'article 4 bis de l'annexe VII du statut est fixé à :

- 2 142 francs belges par mois pour les fonctionnaires classés dans les grades C 4 ou C 5,
- 3 283 francs belges par mois pour les fonctionnaires classés dans les grades C 1, C 2 ou C 3.

Article 4

1. Les pensions acquises au 1^{er} juillet 1981 sont calculées à partir de cette date pour les fonctionnaires et pour les agents temporaires, à l'exclusion des agents temporaires visés à l'article 2 sous d) du régime applicable aux autres agents, sur la base du tableau des traitements mensuels prévus à l'article 66 du statut, tel qu'il est modifié par l'article 1^{er} sous a) du présent règlement.

2. Les pensions acquises au 1^{er} juillet 1981 sont calculées à partir de cette date pour les agents temporaires visés à l'article 2 sous d) du régime applicable aux autres agents sur la base du tableau des traitements mensuels prévus à l'article 20 dudit régime, tel qu'il est modifié par l'article 2 sous a) du présent règlement.

Article 5

Avec effet au 1^{er} juillet 1981, la date du 1^{er} juillet 1980 figurant à l'article 63 deuxième alinéa du statut est remplacée par la date du 1^{er} juillet 1981.

Article 6

1. Avec effet au 1^{er} mai 1981, les coefficients correcteurs applicables à la rémunération des fonctionnaires et autres agents affectés dans un des pays cités ci-après sont fixés comme suit :

Turquie	99,0
Yougoslavie	122,6
Égypte	154,0 ⁽¹⁾
Israël	223,3

2. Avec effet au 16 mai 1981, les coefficients correcteurs applicables à la rémunération des fonctionnaires et autres agents affectés dans un des pays cités ci-après sont fixés comme suit :

Danemark	118,3
Grèce	94,4
Irlande	86,0
Italie	91,5
Portugal	81,7
Thaïlande	136,2
Maroc	132,4
Jordanie	159,0

3. Avec effet au 1^{er} juillet 1981, les coefficients correcteurs applicables à la rémunération des fonctionnaires et autres agents affectés dans un des pays cités ci-après sont fixés comme suit :

Belgique	100,0
Danemark	111,5
Allemagne	99,5
France	101,5
Grèce	90,5
Irlande	79,7
Italie	83,6
Luxembourg	100,0
Pays-Bas	96,7
Royaume-Uni	100,1
Suisse	124,5
New-York	155,1
Washington	143,4
Canada	123,0
Japon	177,0

⁽¹⁾ Chiffres provisoires.

Turquie	89,5
Espagne	101,8
Portugal	81,2
Venezuela	187,1
Autriche	106,3
Thaïlande	171,4
Chili	193,2
Australie	146,5
Yougoslavie	114,0
Algérie	158,7 ⁽¹⁾
Maroc	118,8
Tunisie	110,3
Égypte	206,1 ⁽¹⁾
Syrie	113,5
Jordanie	178,6
Liban	144,2 ⁽¹⁾
Israël	121,5

4. Avec effet au 16 mai 1981, les coefficients correcteurs applicables à la pension, conformément à l'article 82 paragraphe 1 deuxième alinéa du statut, pour les titulaires d'une pension qui déclarent fixer leur domicile dans les pays cités ci-après, sont fixés comme suit :

Irlande	86,0
Italie	91,5

5. Avec effet au 1^{er} juillet 1981, les coefficients correcteurs applicables à la pension, conformément à l'article 82 paragraphe 1 deuxième alinéa du statut, pour les titulaires d'une pension qui déclarent fixer leur domicile dans les pays cités ci-après, sont fixés comme suit :

Belgique	100,0
Danemark	111,5
Allemagne	99,5
France	101,5
Grèce	90,5
Irlande	79,7
Italie	83,6
Luxembourg	100,0
Pays-Bas	96,7
Royaume-Uni	100,1

Si le titulaire de la pension déclare fixer son domicile dans un pays autre que ceux mentionnés ci-dessus, le coefficient correcteur applicable à la pension est celui fixé pour la Belgique.

Article 7

1. Avec effet au 16 mai 1981, les coefficients correcteurs applicables à la pension et aux indemnités des personnes visées à l'article 2 du règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 160/80 ⁽²⁾ et qui déclarent fixer leur domicile en Irlande ou en Italie sont fixés comme suit :

Irlande	87,0
Italie	104,0

⁽²⁾ JO n° L 20 du 26. 1. 1980, p. 1.

2. Avec effet au 1^{er} juillet 1981, les coefficients correcteurs applicables à la pension et aux indemnités des personnes visées à l'article 2 du règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 160/80 sont fixés comme suit :

Belgique	107,1
Danemark	132,7
Allemagne	102,4
France	115,1
Irlande	87,0
Italie	104,0
Luxembourg	107,1

Pays-Bas	103,1
Royaume-Uni	86,8

Si le titulaire de la pension déclare fixer son domicile dans un pays autre que ceux mentionnés ci-dessus, le coefficient correcteur applicable à la pension est celui fixé pour la Belgique.

Article 8

Avec effet au 1^{er} juillet 1981, le tableau figurant à l'article 10 paragraphe 1 de l'annexe VII du statut est remplacé par le tableau suivant :

	Pour le fonctionnaire ayant droit à l'allocation de foyer		Pour le fonctionnaire n'ayant pas droit à l'allocation de foyer	
	du 1 ^{er} au 15 ^e jour	à partir du 16 ^e jour	du 1 ^{er} au 15 ^e jour	à partir du 16 ^e jour
	en FB par jour de calendrier			
A 1 à A 3 et LA 3	1 392	655	957	549
A 4 à A 8 et LA 4 à LA 8 et catégorie B	1 350	612	915	478
Autres grades	1 225	572	788	395

Article 9

Avec effet au 1^{er} juillet 1981, les montants de 5 883, 9 708 et 13 238 francs belges des indemnités pour services continus ou par tours prévus à l'article 12 du règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 161/80⁽¹⁾ sont remplacés respectivement par 6 207, 10 242 et 13 966 francs belges.

Article 10

Avec effet au 1^{er} juillet 1981, les montants figurant à l'article 4 du règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 260/68⁽²⁾ sont affectés d'un coefficient de 2,165116.

Avec effet au 1^{er} juillet 1981, les montants figurant à l'article 4 du règlement (CEE, Euratom, CECA)

n° 260/68 sont affectés d'un coefficient de 1,132395 pour les personnes auxquelles s'applique l'article 2 du règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 160/80.

Article 11

Avec effet au 1^{er} juillet 1981, les règlements (Euratom, CECA, CEE) n° 1974/81⁽³⁾ et (Euratom, CECA, CEE) n° 3017/81⁽⁴⁾ sont abrogés.

Article 12

Le présent règlement entre en vigueur le jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel des Communautés européennes*.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 15 février 1982.

Par le Conseil

Le président

P. de KEERSMAEKER

⁽¹⁾ JO n° L 20 du 26. 1. 1980, p. 5.

⁽²⁾ JO n° L 56 du 4. 3. 1968, p. 8.

⁽³⁾ JO n° L 193 du 16. 7. 1981, p. 1.

⁽⁴⁾ JO n° L 302 du 23. 10. 1981, p. 1.